

Reasentamientos Consciente

GUÍA PARA LA CONTINUIDAD DEL HABITAR Y LA IDENTIDAD TERRITORIAL

EDICIÓN SOCIAL

ELABORADO POR KAREN VANESSA DUQUE HINCAPIE

Esta cartilla es para usted, para su familia y para su comunidad. No tiene tecnicismos difíciles ni palabras rimbombantes. Está escrita como una conversación, porque lo que viene no es fácil, y merece que alguien se lo explique con respeto y claridad.

CONTENIDO

1	LO QUE ESTÁ PASANDO Qué es un reasentamiento y por qué ocurre.	Pág. 4
2	SUS DERECHOS (ACT. 01) Lo que la ley le garantiza y cómo defenderlo.	Pág. 6
3	EL PROCESO PASO A PASO (ACT. 02 Y 03) Las 6 etapas del reasentamiento explicadas con claridad.	Pág. 7
4	SU ROL EN EL PROCESO Cómo participar de verdad, no solo como trámite.	Pág. 9
5	LO QUE NO QUEREMOS PERDER (ACT 04,05 Y 06) Cómo identificar y defender la identidad de su comunidad.	Pág. 10
6	PREGUNTAS QUE DEBEN HACER Las preguntas clave para cada etapa del proceso.	Pág. 12
7	CUANDO ES DIFÍCIL (ACT 07) Lo que se siente es normal. Cómo buscar apoyo.	Pág. 14
8	MIRANDO HACIA ADELANTE Un reasentamiento también puede ser un comienzo.	Pág. 15

CAPÍTULO 1

LO QUE ESTÁ PASANDO

PRIMERO QUE TODO: USTED TIENE DERECHO A SABER

Si usted está leyendo esta cartilla, probablemente ya sabe que algo grande está a punto de cambiar en su vida y en la de su comunidad. Tal vez ya le dijeron que el lugar donde vive va a ser afectado por un proyecto (un embalse, una vía, u otra obra de infraestructura). Tal vez todavía no entiende bien qué significa eso para su familia.

Lo primero que queremos decirle es esto: usted tiene derecho a entender todo lo que va a pasar. Tiene derecho a hacerle preguntas a quienes llevan el proyecto. Tiene derecho a participar en las decisiones que afectan su vida. Y tiene derecho a que el proceso se haga con respeto, con tiempo y con acompañamiento.

Esta cartilla existe precisamente para eso: para que usted llegue a cada reunión sabiendo qué preguntar, para que su comunidad pueda organizarse y hablar con una sola voz, y para que nadie los tome por sorpresa.

¿QUÉ ES UN REASENTAMIENTO?

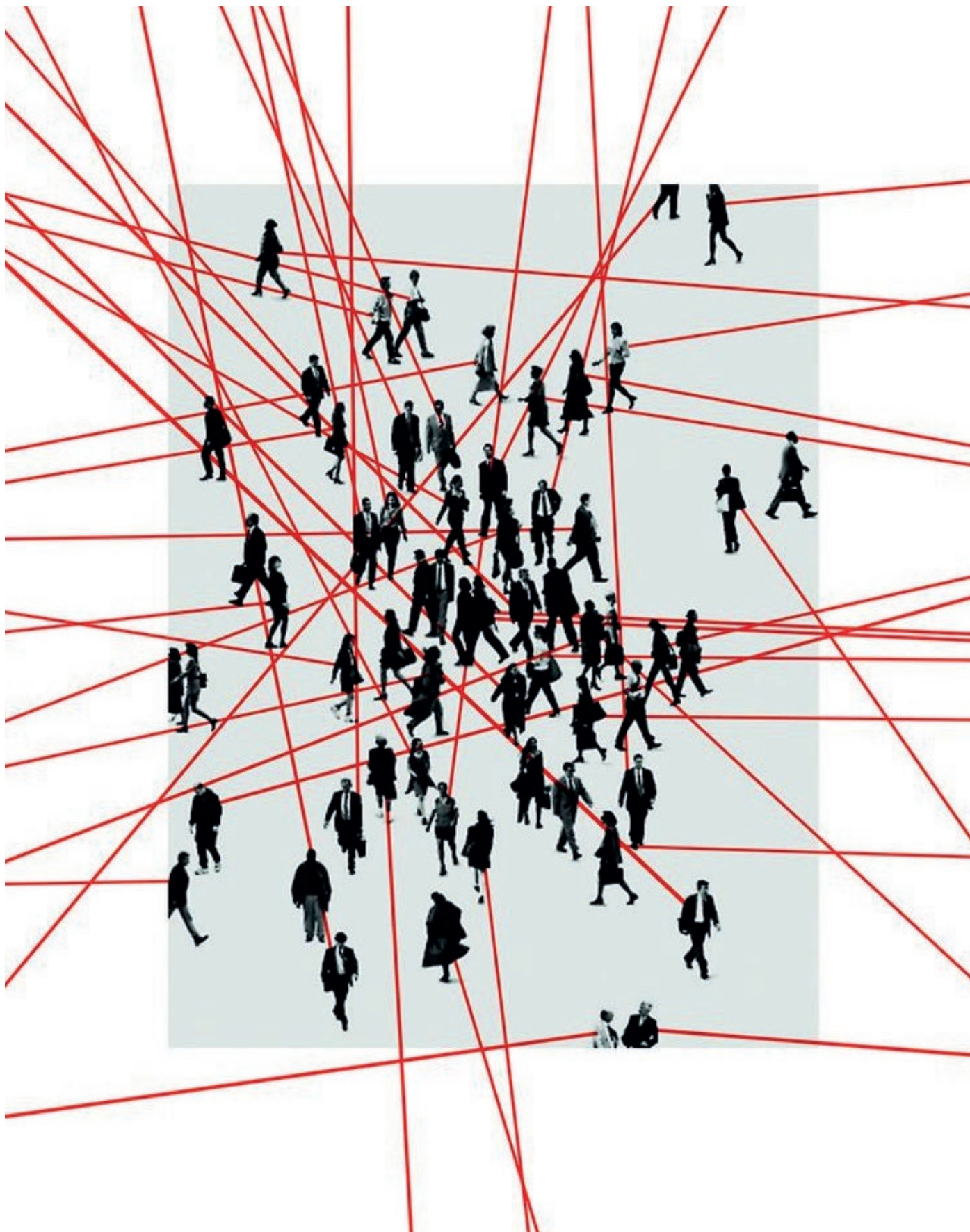
Un reasentamiento es cuando una comunidad entera (o parte de ella) tiene que trasladarse de donde vive a otro lugar. No porque quiera, sino porque el territorio donde está va a ser modificado por un proyecto que, según las autoridades, es necesario para el país o la región.

Sabemos que esta no es una noticia fácil. Dejar la casa donde uno creció, las calles que uno conoce de memoria, los vecinos de toda la vida... eso duele. Y es completamente normal que duela.

¿POR QUÉ OCURRE UN REASENTAMIENTO?

Los reasentamientos por obras de infraestructura ocurren cuando el Estado o una empresa privada necesita usar el territorio donde usted vive para construir algo que consideran de utilidad pública: una represa para generar energía, una vía para conectar regiones, un proyecto minero. La ley colombiana obliga a las entidades responsables a compensar de manera justa a las comunidades afectadas y a garantizar que sus condiciones de vida no empeoren. Eso no siempre ha ocurrido como debería y por eso esta cartilla existe.

¿Para pensar? ¿Qué es lo primero que siente cuando piensa en tener que dejar su casa? ¿Qué es lo que más le preocupa?



CAPÍTULO 2

Sus derechos: conózcalos, defiéndalos.

NADIE PUEDE QUITARLE LO QUE LA LEY LE GARANTIZA.

Antes de que empiece cualquier proceso de reasentamiento, es fundamental que usted y su comunidad conozcan sus derechos. No para ponerse en contra de nadie, sino para participar en el proceso como lo que son: personas con derechos, no solo beneficiarios de un proyecto.

01 Derecho a la información: Tiene derecho a saber qué proyecto se va a construir, por qué afecta su territorio, cuándo va a ocurrir el traslado y qué opciones tiene. La entidad responsable está obligada a explicarle todo esto de manera clara, en su idioma y con tiempo suficiente para que usted pueda tomar decisiones informadas.

02 Derecho a la participación: Tiene derecho a participar activamente en las decisiones sobre el proceso de reasentamiento, especialmente en la elección del nuevo lugar, el diseño de las viviendas y los programas de acompañamiento. Su opinión no es un trámite: es un insumo fundamental para que el reasentamiento funcione.

03 Derecho a una compensación justa: Tiene derecho a recibir una compensación que le permita reponer lo que pierde, no solo la casa, sino también las actividades económicas, los espacios productivos y las condiciones de vida que tenía. Si le quitan una finca con cultivos, la compensación debe incluir esos cultivos, no solo el terreno.

04 Derecho a no empobrecerse: El reasentamiento no puede dejarle peor de lo que estaba. La ley y los estándares internacionales exigen que sus condiciones de vida se mantengan o mejoren. Si después del traslado usted está en peores condiciones económicas, sociales o habitacionales, algo falló en el proceso.

05 Derecho al acompañamiento: Tiene derecho a recibir acompañamiento social, psicológico y económico antes, durante y después del traslado. El proceso de adaptación a un nuevo lugar puede tomar años, y la entidad responsable tiene la obligación de acompañarlo en ese proceso.

06 Derecho a organizarse: Tiene derecho a organizarse con su comunidad para defender sus intereses colectivos. Nadie puede impedirle reunirse con sus vecinos, elegir representantes o hablar con una sola voz ante la entidad responsable.

01
ACTIVIDAD**¿Conocía estos derechos?**

Lea esta lista con su familia o con sus vecinos. Señale los derechos que ya conocía y los que no. Pregúntese: ¿cuáles de estos derechos cree que están siendo respetados en su caso? Anote las dudas que tenga para llevarlas a la próxima reunión con la entidad responsable.



CAPÍTULO 3

¿Qué va a pasar? El proceso paso a paso

01**EL PRIMER CONTACTO- ASAMBLEA INICIAL**

La entidad responsable explica el proyecto. es el momento de hacer las preguntas que tenga sin miedo y sin apuro.

02**EL DIAGNÓSTICO- CONOCIENDO SU TERRITORIO.**

Se estudia quiénes son, cómo viven y qué espacios son importantes. su participación es la más valiosa de todo el proceso.

03

¿DÓNDE VAMOS A IR?

Se analizan posibles sectores. la comunidad debe participar activamente en esta decisión, no solo es escuchar la que ya tomaron otros.

04

EL DISEÑO DEL NUEVO ASENTAMIENTO

Se diseña las calles, los espacios públicos, los equipamientos y las viviendas. Es donde la voz de la comunidad tiene más peso.

05

LA CONSTRUCCIÓN Y EL TRASLADO EL MOMENTO DEL CAMBIO

Nadie debería abandonar su casa actual antes de tener lista la nueva. El traslado debe ser gradual y acompañado.

06

LA ADAPTACIÓN : EL PROCESO NO TERMINA CON EL TRASLADO.

Recontruir las rede de vecindad y aprender los caminos del nuevo pueblo puede tomar tiempo. la entidad a acompañar la etapa.

Recuerde: en cada etapa tiene derecho a pedir que los acuerdos queden por escrito. una promesa que no está en un acta no es una promesa.

02

ACTIVIDAD

¿En qué etapa estamos?

Hable con sus vecinos e identifiquen en qué etapa del proceso se encuentra su comunidad actualmente. ¿Qué ya pasó? ¿Qué está pasando ahora? ¿Qué viene después? Hacer este mapa en grupo les ayuda a todos a entender dónde están parados y qué pueden esperar.



CAPÍTULO 4

Su rol en el proceso

USTED NO ES SOLO UN AFECTADO: ES UN ACTOR CLAVE

Un reasentamiento exitoso no depende solo de los técnicos. Depende de qué tanto participa la comunidad. Y participar no es solo ir a escuchar: es preguntar, proponer y hacer seguimiento.

¿Cómo puede participar?

01. Asista a las reuniones.

Cada reunión es una oportunidad para hacer preguntas y conocer cómo va el proceso. No deje que otros hablen por usted si puede hablar por sí mismo.

02. Haga parte del comité

Su comunidad debe elegir representantes de confianza que conozcan bien el territorio. Si no existe ese comité todavía, proponga crearlo.

03. Participe en los talleres.

Los talleres de diagnóstico y diseño son donde la voz de la comunidad tiene más peso. Lleve sus memorias, su conocimiento del territorio y sus ideas.

04. Haga seguimiento.

Cuando la entidad haga un compromiso, escríbalo. Guarde las actas. Pregunte en cada encuentro cómo va lo acordado. Lo que no se hace seguimiento se incumple.

NOTA: La participación de trámite es cuando la entidad presenta sus planes y la comunidad simplemente escucha. La participación real es cuando la comunidad aporta información, hace preguntas difíciles y propone soluciones. Solo la segunda produce reasentamientos exitosos.

ELIJAMOS NUESTROS REPRESENTANTES.

03

ACTIVIDAD

Organice una reunión con sus vecinos para elegir el comité comunitario que va a representarlos durante el proceso. Busquen personas con estas características: que conozcan bien el territorio, que tengan tiempo para participar, que sean de confianza para toda la comunidad y que sepan escuchar tanto a los vecinos como a los funcionarios. El comité debe incluir hombres y mujeres, jóvenes y personas mayores.

CAPÍTULO 5

Lo que no queremos perder.

DEFENDER SU IDENTIDAD ES PARTE DEL PROCESO.

Cuando pensamos en lo que vamos a perder en un reasentamiento, lo primero que viene a la mente es la casa. Pero hay cosas que importan tanto o más que la casa: el camino que uno conoce de memoria para llegar al pueblo, la vista que uno tiene desde la ventana cada mañana, el árbol donde los niños jugaban, la esquina donde siempre se encontraban los vecinos, la iglesia donde uno se casó.

Estas cosas no tienen un precio en el mercado inmobiliario. Pero tienen un valor enorme para la identidad y el bienestar de una comunidad. Y un reasentamiento exitoso es precisamente el que logra que esos valores no desaparezcan del todo, que encuentren una forma de continuar, de reinterpretarse en el nuevo lugar.

“**No se trata de construir una copia exacta del lugar que se pierde. Se trata de que lo más importante de cómo ustedes viven encuentre su lugar en el nuevo asentamiento.**”

¿Qué cosas hacen que su comunidad sea lo que es?

Para poder defender lo que importa, primero hay que identificarlo. A continuación hay una serie de preguntas que pueden hacerse en familia o con los vecinos. No hay respuestas correctas o incorrectas, lo que importa es que cada familia y la comunidad en su conjunto puedan decir con claridad qué es lo que no quieren perder.

¿Qué cosas hacen que su comunidad sea lo que es?

Háganse estas preguntas en familia o con los vecinos. no hay respuestas incorrectas

Su casa y sus espacios

- ¿Qué espacio de su casa usa más durante el día? ¿Por qué ese y no otro?
- ¿Hay algún rincón que sientan que los define como familia?
- ¿Qué hace en el patio, el corredor o la entrada que no podría hacer adentro?

Su comunidad y sus lugares

- ¿Cuál es el lugar del pueblo al que va más seguido? ¿Qué hace ahí?
- ¿Hay un lugar donde la gente se encuentra sin ponerse de acuerdo?
- ¿Hay algún lugar que ya no existe pero que la gente todavía nombra?

Su economía y su trabajo

- ¿Parte de su trabajo ocurre en o desde su casa? ¿tiene huertas, taller, animales?
- ¿De dónde viene lo que como su familia? ¿ cuánto lo produce usted mismo?
- ¿Qué necesitaría tener cerca en el nuevo lugar para seguir trabajando igual?

Sus vecinos y sus redes

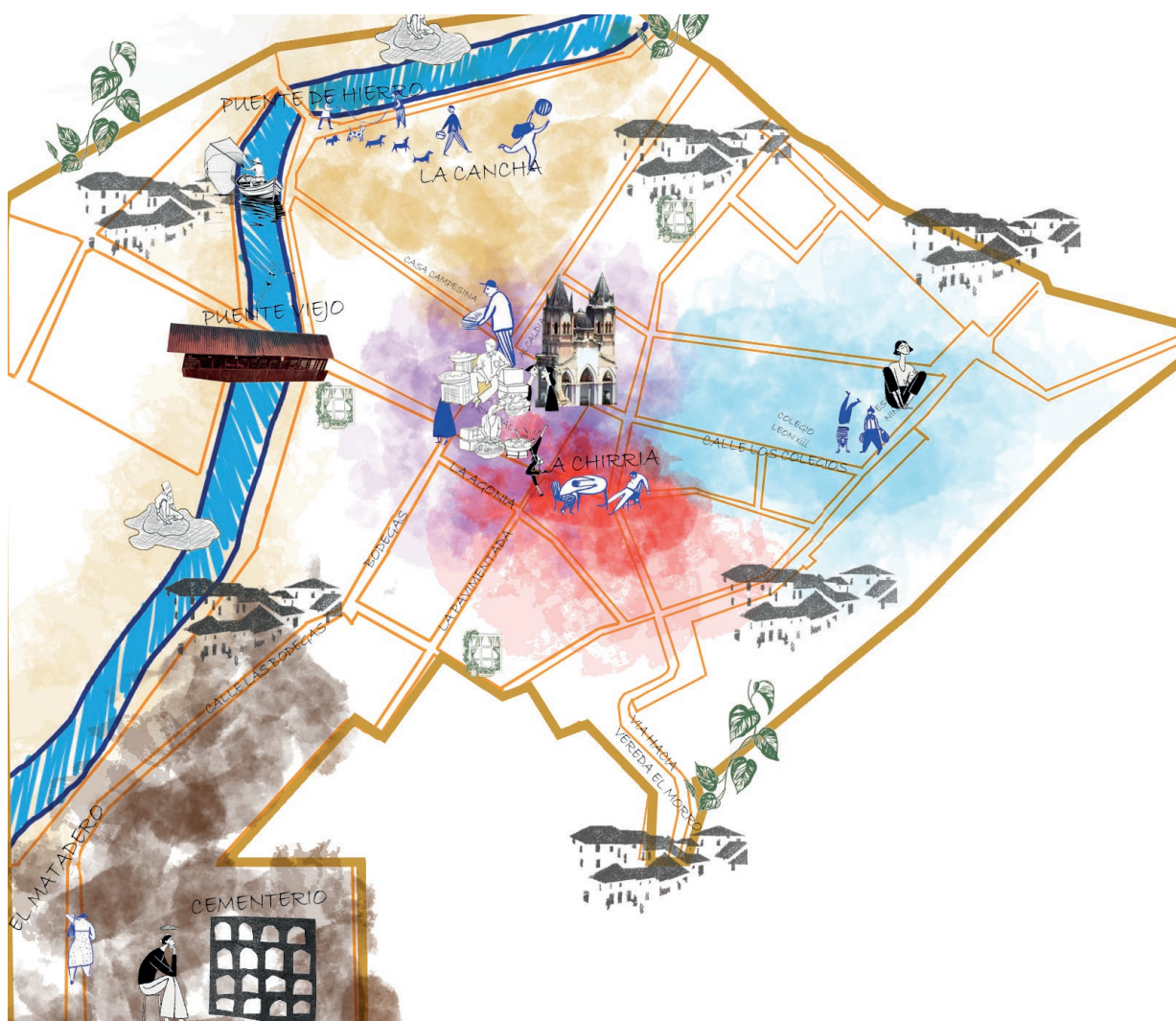
- ¿A quién acude cuando necesita ayuda? ¿ vive cerca?
- ¿Hay personas mayores o familias que dependan de la red de vecinos para su día a día?
- ¿Si tuviera que mudarse mañana, ¿ qué persona o familia le daría más miedo perder contacto?

EL MAPA DE LO QUE SOMOS

Consigan un papel grande (puede ser el reverso de un aviso o un cartón). Entre todos, dibujen un mapa del lugar donde viven, no tiene que ser exacto, solo reconocible. Marquen los lugares que son importantes para su comunidad: la plaza, la iglesia, la escuela, el río, el camino a la vereda, la tienda de siempre, la cancha. Luego, al lado de cada lugar, escriban una palabra que explique por qué es importante. Ese mapa es el retrato de su identidad territorial y es el insumo más valioso que pueden llevar al proceso de diseño del nuevo asentamiento

04

ACTIVIDAD



LO QUE NO PUEDE FALTAR EN LA NUEVA CASA

05

ACTIVIDAD

Hable con su familia sobre la casa donde viven ahora. Piensen en cada espacio: la cocina, el patio, el corredor, el cuarto donde guardan las herramientas, el jardín. ¿Cuál de esos espacios es el más importante para la vida cotidiana de su familia? ¿Cuál no podría faltar en la casa nueva? ¿Por qué? Anoten las respuestas, van a ser muy útiles cuando se llegue a la etapa de diseño de las viviendas.

LAS TRES COSAS QUE NO NEGOCIAMOS

06

ACTIVIDAD

Como comunidad, hablen y lleguen a un acuerdo sobre las tres cosas que consideran absolutamente no negociables en el proceso de reasentamiento. Pueden ser espacios físicos (queremos que haya una plaza central), prácticas económicas (necesitamos que las nuevas casas tengan espacio para huerta), relaciones sociales (queremos que los vecinos de siempre queden cerca) o cualquier otra cosa que sea fundamental para su identidad como comunidad. Esas tres cosas son su posición mínima en cualquier negociación.

CAPÍTULO 6

Preguntas que deben hacer

NO SALGA DE NINGUNA REUNIÓN SIN ESTAS RESPUESTAS

Una de las cosas que más debilita a una comunidad en un proceso de reasentamiento es no saber qué preguntar. La entidad responsable a veces presenta mucha información técnica y compleja, y es fácil salir de una reunión sintiéndose más confundido de lo que entró.

Por eso, aquí van las preguntas fundamentales que su comunidad debe hacerle a la entidad responsable en cada etapa del proceso. No tienen que hacerlas todas de una vez, pero sí deben asegurarse de tener respuestas claras a cada una antes de avanzar al siguiente paso.

Sobre el proyecto

- ¿Exactamente qué área va a ser afectada por el proyecto? ¿Cómo saber si mi predio queda dentro o fuera?
- ¿Cuáles son los tiempos del proyecto? ¿Cuándo debo trasladarme?
- ¿Qué pasa si no quiero irme? ¿Cuáles son mis opciones?

Sobre la compensación

- ¿Cómo se va a calcular el valor de mi predio y mis bienes?
- ¿Quién hace el avalúo? ¿Puedo pedirle uno propio si no estoy de acuerdo?
- ¿La compensación incluye solo la casa o también los cultivos, los animales, el negocio?
- ¿Cuánto tiempo tengo para decidir si acepto o no la compensación ofrecida?

Sobre el nuevo lugar

- ¿Dónde va a ser el nuevo asentamiento? ¿Ya está decidido o todavía está en estudio?
- ¿Cómo voy a poder participar en esa decisión?
- ¿El nuevo lugar va a tener todos los servicios que tenemos ahora: agua, luz, escuela, centro de salud?
- ¿Voy a poder seguir trabajando de lo mismo en el nuevo lugar?

Sobre el acompañamiento

- ¿Qué acompañamiento social va a haber durante y después del traslado?
- ¿Por cuánto tiempo?
- ¿Quién es la persona responsable de ese acompañamiento? ¿Cómo puedo contactarla?

Sobre los compromisos

- ¿Todo lo que acuerdan en estas reuniones queda por escrito? ¿Puedo tener una copia del acta?
- ¿Qué pasa si la entidad no cumple lo que prometió? ¿A quién puedo acudir?

Si la entidad no puede responder alguna de estas preguntas, pida que le den una respuesta por escrito en un plazo definido. Una promesa que no está escrita no es una promesa, es una intención.

CAPÍTULO 7

Cuando es difícil.

El sociólogo Marc Fried documentó que el duelo por la pérdida del hogar es muy parecido al duelo por la muerte de un familiar. No es una exageración: es lo que sienten millones de personas que han vivido procesos como este.

Lo que siente es normal.

Tristeza

Rabia

Miedo

Incredulidad

Todos estos sentimientos son válidos. Dejar la casa donde uno creció, las calles que conoce de memoria, los vecinos que toda la vida... Eso duele. y es completamente normal que duela.

¿CUÁNDO BUSCAR APOYO?

Si la angustia o la tristeza le impiden dormir, trabajar o relacionarse con los demás, pida ayuda. Tiene derecho a acompañamiento psicosocial. Si la entidad no lo ofrece, exíjalo: es uno de sus derechos.

UNA CONVERSACIÓN EN FAMILIA

Aparte un momento (después de cenar, un domingo) para hablar sobre cómo se sienten. No para resolver nada. Solo para escucharse. Incluya a los niños: ellos también sienten este proceso.

HABLE CON SUS VECINOS

¿Hay alguien en la comunidad pasando un momento especialmente difícil? A veces acompañar a otro es también una forma de procesar el propio dolor.



CAPÍTULO 8

Mirando hacia adelante.

UN REASENTAMIENTO TAMBIÉN PUEDE SER UN COMIENZO.

Queremos terminar esta cartilla con algo que a veces se olvida en medio del dolor y la incertidumbre: un reasentamiento bien hecho también puede ser un comienzo.

No queremos decir con esto que perder el lugar donde uno ha vivido toda la vida no duela, ya dijimos que duele, y mucho. Pero la historia de comunidades que han vivido procesos de reasentamiento también tiene ejemplos de comunidades que, con el tiempo, encontraron en el nuevo lugar la oportunidad de construir algo mejor: mejores casas, mejores servicios, nuevas formas de trabajar juntos.

“ Su comunidad tiene la capacidad de atravesar esto. Lo que necesita es información, organización y apoyo. Esta cartilla es el primer paso. Los demás los dan ustedes juntos. ”

¿QUÉ SIGUE?

1. Comparta esta cartilla con sus vecinos y léanla juntos si pueden.
2. Organicen el comité comunitario si todavía no lo tienen.
3. Lleven las preguntas del Capítulo 6 a la próxima reunión con la entidad responsable.
4. Hagan el mapa de lo que son (Actividad 4) y llévenselo al proceso de diseño. Ese mapa le dirá al equipo técnico qué espacios y dinámicas no pueden perderse en el nuevo asentamiento.
5. No tomen decisiones solos, hablen con sus vecinos, con su comité y con sus familias antes de firmar cualquier cosa.

NOTA: Esta cartilla fue elaborada con respeto y cariño hacia todas las comunidades que han tenido que dejar sus territorios. Su historia importa. Su identidad importa. Su participación es indispensable.

